AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL | PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE

Dekret | Decreto

der Abteilungsdirektorin
des Abteilungsdirektors

della Direttrice di Ripartizione
del Direttore di Ripartizione

Nr. N.

3860/2016

11.5 Amt für Verwaltungsangelegenheiten - Ufficio Affari amministrativi

Betreff:

04.17

CUP: B43B06000150003
22.02.008.147.~~03.~~0 - Umbau und Erweiterung des Außensitzes der H.O.B. "H. Kunter" in der Cadornastraße 12 in Bozen .
LOS 1 – KÜCHENEINRICHTUNG
Genehmigung und Validierung des Ausführungsprojektes und Vormerkung der Ausgabe

Oggetto:

04.17

CUP: B43B06000150003
22.02.008.147.~~03.~~0 - Ristrutturazione ed ampliamento della sede staccata dell'I.T.C. "H. Kunter" in Via Cadorna 12 a Bolzano.
LOS 1 – ARREDI CUCINA
Approvazione e validazione del progetto esecutivo e prenotazione della spesa

DER GESCHÄFTSFÜHRENDE DIREKTOR DER ABTEILUNG

NIMMT EINSICHT in den Beschluss Nr. 205 vom 24.02.2015, mit dem die Eigenschaften und die überschlägigen Kosten zum Betrag von € 2.879.466,18 des im Gegenstand genannten Bauvorhabens festgelegt wurden und der Auftrag erteilt worden ist die Projektierung zu veranlassen;

VORAUSGESCHICKT, dass mit dem Vertrag Prot. Nr. 21.03/376166 vom 23.06.2015 der Freiberufler Dr. Arch. Norbert Dalsass beauftragt wurde, das Projekt für das im Betreff genannten Bauvorhaben auszuarbeiten;

NIMMT EINSICHT in das von Dr. Arch. Norbert Dalsass ausgearbeitete Projekt;

NIMMT EINSICHT weiters in die Kostenschätzung, die eine Ausgabe von 446.957,50 € vorsieht, die wie folgt unterteilt ist:

- Betrag der auszuschreibenden Arbeiten 406.325,00 €
a) MwSt. 10% 40.632,50 €

STELLT FEST, dass das genannte Projekt am 18.02.2016 von Per. Ind. Luca Carmignola überprüft wurde;

NACH EINSICHT in das positive Gutachten Nr. 2 das vom zuständigen Beratungsorgan am 18.02.2016 über das Ausführungsprojekt abgegeben wurde, welches vom genannten Freiberufler in Ausführung des obigen Vertrages vorgelegt wurde;

IN ERWÄGUNG, das Projekt zu validieren und genehmigen;

FESTGESTELLT, dass die verwaltungsmäßige Dokumentation des Projektes, vor dem Vergabeverfahren, den nun geltenden Bestimmungen angepasst werden muss;

NIMMT EINSICHT in die Mitteilung des RUP Per. Ind. Luca Carmignola vom 10.03.2016 laut welcher die Ausschreibung in funktionelle Lose aufgeteilt ist;

FESTGESTELLT, dass es notwendig ist, den vorgesehenen Betrag in Höhe von 446.957,50 € vorzumerken, um die Ausschreibung der Arbeiten vornehmen zu können;

IL DIRETTORE REGGENTE DELLA RIPARTIZIONE

VISTA la deliberazione n. 205 del 24.02.2015 con la quale sono state definite, in relazione alla natura dell'opera richiamata in oggetto, le caratteristiche della medesima e indicato l'importo di spesa presunta in € 2.879.466,18 e si è dato incarico di dar corso alla progettazione;

PREMESSO che con contratto prot. n. 21.03/376166 del 23.06.2015 il libero professionista dott. arch. Norbert Dalsass è stato incaricato di elaborare il progetto dell'opera indicata in oggetto;

VISTO il progetto elaborato dal dott. arch. Norbert Dalsass;

VISTO inoltre il preventivo di spesa, che prevede una spesa di € 446.957,50 così ripartita:

- Lavori a base d'appalto 406.325,00 €
a) I.V.A. 10% 40.632,50 €

DATO ATTO che il predetto progetto è stato verificato in data 18.02.2016 dal per. ind. Luca Carmignola;

VISTO il parere favorevole n. 2 espresso dal competente organo consultivo in data 18.02.2016 sul progetto esecutivo presentato dal citato professionista in adempimento del contratto di cui sopra;

RITENUTO di validare ed approvare il progetto;

RITENUTO di dover adeguare la documentazione amministrativa del progetto, prima della gara, alle nuove disposizioni in vigore;

VISTA la comunicazione del RUP per. ind. Luca Carmignola del 10.03.2016 secondo la quale l'appalto è suddiviso in lotti funzionali;

RITENUTO di prenotare l'importo suddetto di € 446.957,50 per l'esecuzione della gara dei lavori di cui all'oggetto;

NIMMT EINSICHT in die Artikel 8 und 9 des L.G. Nr. 16 vom 17.12.2015;

NIMMT EINSICHT in das Delegierungsdekret Nr. 55/11.5 vom 17.02.2014;

v e r f ü g t :

1. das in der Vorwegnahme angeführte Ausführungsprojekt zu validieren und genehmigen;

2. zur Durchführung der im Betreff genannten Arbeiten den Betrag von € 446.957,50 vorzumerken, unterteilt in die Haushaltsjahre wie folgt:

- den Betrag von 60.000,00 € auf Kap. U01032.0180 des Verwaltungshaushaltes für das Jahr 2016 vorzumerken;

- den Betrag von 386.957,50 € auf Kap. U01032.0180 des Verwaltungshaushaltes für das Jahr 2017 vorzumerken;

3. den Abschluss der Verträge gemäß Artikel 6 des L.G. Nr. 17 vom 22.10.1993 zu ermächtigen.

LETTI gli artt. 8 e 9 della L.P. n.16 del 17.12.2015;

VISTO il decreto di delega n. 55/11.5 del 17.02.2014;

d e c r e t a :

1. di validare ed approvare il progetto esecutivo citato nelle premesse;

2. di prenotare, per l'esecuzione dei lavori suindicati, la somma di € 446.957,50, così suddivisa negli esercizi finanziari:

- di prenotare la somma di € 60.000,00 sul cap. U01032.0180 del bilancio finanziario gestionale dell'anno 2016;

- di prenotare la somma di € 386.957,50 sul cap. U01032.0180 del bilancio finanziario gestionale dell'anno 2017;

3. di autorizzare la stipulazione del contratto secondo l'articolo 6 della L.P. n. 17 del 22.10.1993.

AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL

PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE

Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung	Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile	
Die geschäftsführende Amtsdirektorin La Direttrice d'Ufficio reggente	Boccuzzi Lara	30/03/2016
Der geschäftsführende Abteilungsdirektor Il Direttore di Ripartizione reggente	SEGA ANDREA	30/03/2016

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 3 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Lara Boccuzzi
codice fiscale: IT:BCCLRA82M46A952L
certification autority: InfoCert Firma Qualificata 2
numeri di serie: 14DDCA
data scadenza certificato: 03/11/2018

Am 31/03/2016 erstellte Ausfertigung

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 3 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Andrea Sega
codice fiscale: IT:SGENDR68C23A952C
certification autority: InfoCert Firma Qualificata 2
numeri di serie: 071CC9
data scadenza certificato: 09/04/2018

Copia prodotta in data 31/03/2016

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Ausstellungsdatum / Data di emanazione

30/03/2016

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma